



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

FRANCISCI|| XAVERII EPISTOLA-||RVM LIBRI|| QVATVOR||

Francisco <de Javier>

Mogvntiæ, 1600

VD16 J 197

Horatii TvrSELLINI In Epistolas Francisci Xaverii Latine Conversas. Ad
Franciscvm Toletvmm S. R. E. Cardinalem Præfatio.

urn:nbn:de:hbz:466:1-43721

HORATII TVR-
SELLINI IN EPI-
STOLAS

FRANCISCI XA-
VERII LATINE
CONVERSAS.

AD
FRANCISCVM TO-
LETVM S. R. E. CAR-
DINALEM
PRÆFATIO.

PERTEXENTI *mibi FRANCISCI XAVERII vitam, Cardinalis amplissime, plurimæ eius pulcherrimæq; epistolæ se obtulerunt: quas ego historiæ haudquaquam intexendas existimaui, ne nimis spissum facerent opus, si rerum seriem identidem interromperent. Veruntamen & decorum Xaquerio, & frugiferum nostris hominibus videbatur, talis viri non facta solum, sed etiam dicta, scriptaque omnia, quæcunque extarent, posteris tradi, adeo ubique illius eminet sanctitas: adeo Xauerius est usquequaque*

) (2 XAUE-

P R Æ F A T I O

Xauerius. Proinde committendum mihi non putavi, ut sanctissimi viri monumenta, eaque salutaribus referta praeceptis, iniuria temporum interirent. Et sane optandum, ac magnopere expetendum erat, ut mirifica illa morum suauitas, & sermonis sapor quasi vernaculus posset in ipso tanquam in augustissimo fonte gustari. Itaque quascunque Xauerij nactus sum epistolas, collegi: in Latinum sermonem conuerti: quatuor in libros contuli: in lucem proferre constitui. In his porro Latine vertendis, etsi non hoc suscepi, ut interpretis more tanquam annumerarem verba lectori, sed potius ut appenderem; tamen sententiis, earumque formis sedulo persequendis, exprimere, atque effingere conatus sum, quantum in me fuit, ipsum quoque Xauerianæ orationis genus. Volui videlicet efficere, si quo modo possem, ut in hisce epistolis conuersis ex Hispano, similiter ut in illis ab ipso scriptis, eximia animi eius effigies extare, ac mens quodammodo spirare videretur. Ac mihi quidem in animo fuit, hasce epistolas pariter cum Xauerij vita vulgare, vel testes narrationis meæ, vel indices autoritatis suæ. Cæterum secus euenit. Vita Xauerij nunc absente edita: consilium meum fractum: tota ratio mutata. Prodit Xauerius in publicum sine epistolis, quas identidem testes citabat. Enimvero id ego diu ferre non potui. Ergo cum ille quodammodo renatus, aut potius iam adultus denuo exiret præsentem me; promissum epi-

P R Æ F A T I O

Sum epistolarum munus debere eum diutius nolui. Equidem non dubito, quin alia præterea multa supersint Xaverij epistolæ, quæ meas effugerint manus. Extant quippe in eius vita huiusce rei indicia nec pauca, nec obscura. Illas ego si quando nancisci potero; Deo approbante, diu desiderari non patiar. Nunc quidem his contenti erimus, quas habemus; has edemus, has vulgabimus. Nec vero diu Patronus quærendus fuit. Quoniam Xaverij vita in CLEMENTIS VIII. Pont. Max. clientelam sese contulerat; epistolæ te, CARDINALIS TOLETE, sibi Patronum adoptarunt. Et sane æquum erat, eas illi potissimum diciari, cuius non minor esset cum Pontifice, quam ipsarum cum Xaverij vita coniunctio. Cum præsertim eius maxime beneficio prodeant, cuius nomine decorantur.

Accipe igitur FRANCISCE CARD. hosce FRANCISCI XAVERII epistolarum libros, simul indices tuorum in Societatem meritorum, simul obsides nostræ erga tuum nomen gratissimæ voluntatis. Præclarum quidem Xaverio erit ad famam, Pontificem Max. Christianæ Reip. Parentem, & Cardinalem nostræ Societatis columnen Patronos habere, longe tamen præclarius Xaverij res CARDINALI TOLETO probari, qui tantopere à CHRISTI Vicario, ac perinde (quantum existimare licet) ipsi CHRISTO probetur. Vale.